

Distr.: General
5 December 2001
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة السادسة والخمسون
البند ١٠٥ من جدول الأعمال

العولمة والاعتماد المتبادل

تقرير اللجنة الثانية

المقررة: السيدة جانا سيمونوفا (الجمهورية التشيكية)

أولا - مقدمة

١ - قررت الجمعية العامة في جلستها العامة الثالثة، المعقودة في ١٩ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١، أن تدرج في جدول أعمال دورتها الخامسة والخمسين، بناء على توصية مكتبها، البند المعنون "العولمة والاعتماد المتبادل" وأن تحيله إلى اللجنة الثانية (انظر A/C.2/56/1).

٢ - ونظرت اللجنة الثانية في البند في جلساتها ٣١ و ٣٤ و ٣٦، المعقودة في ٢٦ و ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر، و ٤ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠١. ويرد في المحاضر الموجزة المتصلة بالموضوع سرد لمناقشة اللجنة للبند (A/C.2/56/SR.31 و 34 و 36). كما يوجه الانتباه إلى المناقشة العامة التي أجزتها اللجنة في جلساتها ٣ إلى ٨، المعقودة في الفترة من ١ إلى ٣ تشرين الأول/أكتوبر ٢٠٠١ (انظر A/C.2/56/SR.3-8).

٣ - وكان معروضا على اللجنة لنظرها في هذا البند الوثائق التالية:

(أ) تقرير الأمين العام عن دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل (A/56/445)؛

(ب) رسالة مؤرخة ٢٤ تموز/يوليه ٢٠٠١ وموجهة إلى الأمين العام من القائم بالأعمال بالنيابة لبعثة إيطاليا لدى الأمم المتحدة يحيل بموجبها بلاغ مؤتمر قمة جنوبي وخطبة

- جنوبي بشأن أفريقيا المعتمدين في مؤتمر قمة رؤساء دول وحكومات مجموعة الثمانية الذي عقد في جنوبي بإيطاليا في الفترة من ٢٠ إلى ٢٢ تموز/يوليه ٢٠٠١؛
- (ج) مذكرة شفوية مؤرخة ١٤ أيلول/سبتمبر ٢٠٠١ وموجهة إلى الأمين العام من البعثة الدائمة لكازاخستان لدى الأمم المتحدة (A/56/364)؛
- (د) رسالة مؤرخة ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ وموجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لشيلى لدى الأمم المتحدة (A/56/634-S/2001/1087)؛
- (هـ) رسالة مؤرخة ١٦ تشرين الثاني/نوفمبر ٢٠٠١ وموجهة إلى الأمين العام من الممثل الدائم لشيلى لدى الأمم المتحدة (A/56/635-S/2001/1088).
- ٤ - وفي الجلسة ٣١، المعقودة في ٢٦ تشرين الثاني/نوفمبر، أدلى مدير شعبة دعم المجلس الاقتصادي والاجتماعي والتنسيق التابعة لإدارة الشؤون الاقتصادية والاجتماعية، ببيان استهلاكي (انظر A/C.2/56/SR.31).

ثانياً - النظر في مشروع القرارين A/C.2/55/L.34 و A/C.2/55/L.47

- ٥ - في الجلسة ٣٤، المعقودة في ٢٩ تشرين الثاني/نوفمبر، عرض ممثل جمهورية إيران الإسلامية، باسم الدول الأعضاء في الأمم المتحدة الأعضاء في مجموعة الـ ٧٧ والصين، مشروع قرار معنون "دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل"، (A/C.2/56/L.34)، فيما يلي نصه:

"إن الجمعية العامة،

- "إذ تشير إلى قراراتها ١٦٩/٥٣ المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨ و ٢٣١/٥٤ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩، و ٢١٢/٥٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ بشأن دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل،

- "١ - تحيط علماً بتقرير الأمين العام بشأن دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل؛

- "٢ - تحيط علماً أيضاً بمداوات اللجنة التحضيرية للمؤتمر الدولي لتمويل التنمية الذي سيعقد في مونتيري، بالمكسيك من ١٨ إلى ٢٢ آذار/مارس ٢٠٠٢؛

”٣ - ترحب بمشاركة جميع الأطراف المؤثرة ذات الصلة في العملية التحضيرية للمؤتمر الدولي لتمويل التنمية؛

”٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والخمسين عن نتائج المؤتمر، والتركيز بشكل خاص على أثره على دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل؛

”٥ - تقرّر أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورتها السابعة والخمسين البند المعنون ’دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل‘.“

٦ - وفي الجلسة ٣٦، المعقودة في ٤ كانون الأول/ديسمبر، عرض نائب رئيس اللجنة، فيليكس مبايو (الكاميرون)، مشروع قرار بعنوان ”دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل“ (A/C.2/56/L.47) قدمه على أساس مشاورات غير رسمية بشأن مشروع القرار A/C.2/56/L.34.

٧ - وفي الجلسة نفسها، اعتمدت اللجنة مشروع القرار A/C.2/56/L.47 (انظر الفقرة ٩).

٨ - وبالنظر لاعتماد مشروع القرار A/C.2/56/L.47، سحب مقدمو مشروع القرار A/C.2/56/L.34 مشروعهم.

ثالثاً - توصيات اللجنة الثانية

٩ - توصي اللجنة الثانية الجمعية العامة باعتماد مشروع القرار التالي:

دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قراراتها ١٦٩/٥٣ المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٨ و ٢٣١/٥٤ المؤرخ ٢٢ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩، و ٢١٢/٥٥ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٠ بشأن دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل،

- ١ - **تخطيط علما** بتقرير الأمين العام بشأن دور الأمم المتحدة في تعزيز التنمية في سياق العولمة والاعتماد المتبادل^(١)؛
- ٢ - **تخطيط علما أيضا** بمداولات اللجنة التحضيرية للمؤتمر الدولي لتمويل التنمية الذي سيعقد في مونتيري، بالمكسيك من ١٨ إلى ٢٢ آذار/مارس ٢٠٠٢؛
- ٣ - **تؤكد أهمية** مواصلة النظر الموضوعي في البند المتعلق بالعولمة والاعتماد المتبادل؛
- ٤ - **تطلب** إلى الأمين العام أن يقدم تقريرا إلى الجمعية العامة في دورتها السابعة والخمسين عن العولمة والاعتماد المتبادل، واطعة في اعتبارها، في جملة أمور، نتائج المؤتمر الدولي لتمويل التنمية؛
- ٥ - **تقرر** أن تدرج في جدول الأعمال المؤقت لدورها السابعة والخمسين البند المعنون "العولمة والاعتماد المتبادل".

(١) A/56/445.